



C/ Madre Rafols, 2 - Edificio Aida  
Planta 7 – Oficina 11  
50004 ZARAGOZA (Spain)  
CIF: ESB50984467  
Tel. 00 34 976 404 897 / 00 34 976 404 931  
[www.traduccionesaída.com](http://www.traduccionesaída.com)

## COMPROMISO DE CONFIDENCIALIDAD

**TRADUCCIONES AÍDA, S.L.** considera de carácter estrictamente confidencial, todos los documentos e información que su **CLIENTE**. le proporcione en relación a la solicitud de un proyecto de traducción, revisión o interpretación y se compromete a guardar estricta confidencialidad, discreción y cuidado de los mismos, ya sea personalmente o por parte de terceros a su cargo o en su representación y

- No divulgar a terceras personas o instituciones el contenido de cualquier documentación, parte o el resultado del proceso de traducción, revisión o interpretación.
- No guardar ninguna copia de tales datos o documentos, ni total ni parcialmente, cualquiera que sea el soporte en que se encuentren transcurridos **18 meses** desde la finalización del servicio de traducción, revisión o interpretación. Los documentos en soporte informático serán llevados a la papelera del sistema y los documentos en papel serán destruidos en la destructora de papel. Para la custodia de estos documentos, se seguirán las mismas pautas que para la custodia de datos personales, tal y como están descritas en nuestro Documento de Seguridad elaborado en cumplimiento del **Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016 relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales (RGPD)**.
- No explotar y aprovechar en beneficio propio, o permitir el uso por otros, de las informaciones obtenidas o conocimientos adquiridos durante el proceso de traducción, revisión o interpretación.
- Realizar cuantas actuaciones de formación e información sean necesarias, para que sus empleados y colaboradores garanticen el fiel cumplimiento de los deberes de confidencialidad que el desempeño de su servicio requiere, previa firma de un compromiso de confidencialidad.
- Dicha confidencialidad permanecerá vigente tanto durante el periodo de ejecución del servicio, como una vez finalizado el mismo y entregado al **CLIENTE**.
- Adoptar todas aquellas medidas de seguridad pertinentes para garantizar la confidencialidad de la información que contenga datos personales y evitar su alteración, pérdida, tratamiento o acceso no autorizado.
- No se considerará confidencial aquella información que se encuentre a disposición del público en general en cualquier medio de comunicación.
- Guardar como confidencial cualquier tipo de información no marcada con las denominaciones anteriores pero que sea de tal naturaleza que razonablemente pueda considerarse como confidencial o de uso interno.